



N. Nr N° Bu sertifika BİRÇELİK PASLANMAZ ÇELİK LTD. ŞTİ. ye aittir. Bu sertifika hiçbir koşulda KOPYALANAMAZ VEYA ÇOĞALTILAMAZ. 4		N° de commande usine - Werksbestellnummer - Works order number Bu sertifika BİRÇELİK PASLANMAZ ÇELİK LTD. ŞTİ. ye aittir. Bu sertifika hiçbir koşulda KOPYALANAMAZ VEYA ÇOĞALTILAMAZ.		Bu sertifika BİRÇELİK PASLANMAZ ÇELİK LTD. ŞTİ. ye aittir. Bu sertifika hiçbir koşulda KOPYALANAMAZ VEYA ÇOĞALTILAMAZ. 11	
INSPECTION CERTIFICATE 3.1 CERTIFICAT DE RECEPTION 3.1 ABNAHMEPRUEFZEUGNIS 3.1 EN 10204 / 3.1 <span style="float: right;">Page 1/ 2</span>					
Site d'UGINE	Certification - Werkzeugnis - Certificate AD 2000-MERKBLATT W0/TRD100 Pressure Equipment Directive 97/23/EC ISO 9001 : 2000 ISO/TS 16949 : 2002 ISO 14001 : 2004		par - von - by 	Marque d'usine - Herstellerzeichen - Supplier's Mark 	
				Poinçon de l'expert - Prüfstempel - Inspector's stamp 	
Produit - Erzeugnisform - Product UGI 303 BAR DRAWN POLISHED SOLUT° ANNEALED & COLD WORKED H9 ROUND 14,000MM LONG. 3,000M +100,000MM -0,000MM (EN) UGI 303 BARRE ETIRÉE POLIE HYPERTREMPÉ DÉF. À FROID H9 ROND(E) 14,000MM LONG. 3,000M +100,000MM -0,000MM (FR) UGI 303 BAR DRAWN POLISHED SOLUT° ANNEALED & COLD WORKED H9 ROUND 14,000MM LONG. 3,000M +100,000MM -0,000MM (EN) UGI 303 STAB GEZOGEN POLIERT ABGESCHRECKT KALTVERFORMT H9 RUND 14,000MM LONG. 3,000M +100,000MM -0,000MM (DE)					
Client et/ou destinataire - Besteller und/oder Empfänger - Purchaser and/or Consigner 0000012672 BIRCELİK PASLANMAZ ÇELİK TIC 9			N° de commande client - Kundebestellnummer - Purchaser order number Bu sertifika BİRÇELİK PASLANMAZ ÇELİK LTD. ŞTİ. ye aittir. Bu sertifika hiçbir koşulda KOPYALANAMAZ VEYA ÇOĞALTILAMAZ. 10		
Marque commerciale - Handelsmarke - Trade name UGI 303 12					
Norme de référence - Bezugsnorm - Standard for reference AISI 303 ; 12					
Spécifications client - Kundenspezifikation - Customer's specification 12					
(1) Etat de livraison - Lieferzustand - As delivered SOL. ANNEALED AND COLD FINISH 13			(1) Traitement de référence - Probestreifenbehandlung - Treatment on test sample 14		
Identification du produit Erzeugnis Benennung Product Identification Numéro de lot Losnummer Lot number 15 N° poste Post Nr Item Nr 17 Bu sertifika BİRÇELİK PASLANMAZ ÇELİK LTD. ŞTİ. ye aittir. Bu sertifika hiçbir koşulda KOPYALANAMAZ VEYA ÇOĞALTILAMAZ.			N° de coulée - Schmelzen Nr - Heat No Bu sertifika BİRÇELİK PASLANMAZ ÇELİK LTD. ŞTİ. ye aittir. Bu sertifika hiçbir koşulda KOPYALANAMAZ VEYA ÇOĞALTILAMAZ. 16		
Nombre Stückzahl Pieces Nbr 18 279		Profil Profile Shape 19 RO		Dimension Ausmessung Dimension 21 14,000 mm	
				Longueur Laenge Length 21 3,000 m	
				Poids Gewicht Weigh 22 1021 kg	
(3) L = Long Laengs - Long T = Travers Quer - Transverse 58		(1) TE = Trempé à l'eau-Wasserhaerten-Waterquench TH = Trempé à l'huile-Ölharten-Oil Quench A = Hypertrempé-Loesungsgeglueht-Solution annealed RO = Rond-Rund-Round QR = Carré-Viereckig-Square		R = Revenu-Anlassen-Tempered RT = Recuit-Geglueht-Annealed TRM = Recuit maxi-Weichgeglueht-Maxi annealed HX = Héxagonal-Sechskant-Hexagonal 7	
(4) A l'état de référence Zum Bezug Zustand At reference condition 59A		(5) A l'état de livraison In state of delivery 59B		Contrôles de marquage, d'aspect et de dimensions : satisfaisants Bezeichnung, Besichtigung und Ausmessung : ohne Beanstandung Marking, inspection and measurement : without objection 62 Nous certifions que les produits énumérés ci-dessus sont conformes aux prescriptions de la commande Wir bestätigen hiermit dass die obengenannten Erzeugnisse den Bestellvorgeschritten entsprechen We certify hereby that the above mentioned products are consistent with the order prescriptions 66	
				Ugine, le 14/01/2010 L'agent Réceptionnaire de l'usine Der Werkssachverständige The work inspector C. BIOTEAU 63	